Sunday Bloody Sunday – Parallel Text

Non posso credere alle notizie di oggi
I can't believe the news today

Oh, non posso chiudere gli occhi e farlo andare via
Oh, I can't close my eyes and make it go away

Per quanto tempo, per quanto tempo dobbiamo cantare questa canzone?
How long, how long must we sing this song?

Per quanto?
How long?

Per quanto?
How long?

Perché stanotte
'Cause tonight

Possiamo essere come uno
We can be as one

Stasera
Tonight

Bottiglie rotte sotto i piedi dei bambini
Broken bottles under children's feet

Corpi sparsi per la strada senza uscita
Bodies strewn across the dead-end street

Ma non ascolterò la chiamata alla battaglia
But I won't heed the battle call

Mi mette le spalle, mi mette le spalle al muro
It puts my back up, puts my back up against the wall

Domenica sanguinosa domenica
Sunday, Bloody Sunday

Domenica sanguinosa domenica
Sunday, Bloody Sunday

Domenica sanguinosa domenica
Sunday, Bloody Sunday

Domenica sanguinosa domenica

Sunday, Bloody Sunday

Va bene, andiamo

Alright, let's go

E la battaglia è appena cominciata

And the battle's just begun

Ci sono molti persi, ma dimmi chi ha vinto?

There's many lost, but tell me who has won?

Le trincee scavate nei nostri cuori

The trenches dug within our hearts

E madri, figli, fratelli, sorelle fatti a pezzi

And mothers, children, brothers, sisters torn apart

Domenica sanguinosa domenica

Sunday, Bloody Sunday

Domenica sanguinosa domenica

Sunday, Bloody Sunday

Per quanto tempo, per quanto tempo dobbiamo cantare questa canzone?

How long, how long must we sing this song?

Per quanto?

How long?

Per quanto?

How long?

Perche 'stanotte possiamo essere come uno, stanotte

'Cause tonight we can be as one, tonight

Stanotte, stanotte (domenica, domenica di sangue)

Tonight, tonight (Sunday, Bloody Sunday)

Stanotte, stanotte (domenica, domenica di sangue)

Tonight, tonight (Sunday, Bloody Sunday)

Va bene, andiamo

Alright, let's go

Asciuga le lacrime dai tuoi occhi

Wipe the tears from your eyes

Asciuga le tue lacrime

Wipe your tears away

Asciugherò le tue lacrime
I'll wipe your tears away

Asciugherò le tue lacrime (Domenica, Bloody Sunday)
I'll wipe your tears away (Sunday, Bloody Sunday)

Asciugherò i tuoi occhi iniettati di sangue (Domenica, Bloody Sunday)
I'll wipe your bloodshot eyes (Sunday, Bloody Sunday)

Domenica sanguinosa domenica
Sunday, Bloody Sunday

Ed è vero che siamo immuni
And it's true we are immune

Quando il fatto è finzione e la realtà televisiva
When fact is fiction and TV reality

E oggi i milioni piangono (Domenica, Bloody Sunday)
And today the millions cry (Sunday, Bloody Sunday)

Mangiamo e beviamo mentre domani muoiono (Domenica, Bloody Sunday)
We eat and drink while tomorrow they die (Sunday, Bloody Sunday)

La vera battaglia è appena iniziata (Domenica, Bloody Sunday)
The real battle just begun (Sunday, Bloody Sunday)

Per reclamare la vittoria vinta da Gesù (domenica, domenica di sangue)
To claim the victory Jesus won (Sunday, Bloody Sunday)

Domenica, Bloody Sunday, sì
On Sunday, Bloody Sunday, yeah

Domenica sanguinosa domenica
Sunday, Bloody Sunday